Dette dokument er et dokumentationsredskab, og institutionerne påtager sig intet ansvar herfor

►**B** **EUROPA-PARLAMENTETS OG RÅDETS FORORDNING (EF) Nr. 1161/2005**

af 6. juli 2005

om udarbejdelse af ikke-finansielle kvartalsregnskaber efter institutionelle sektorer

(EUT L 191 af 22.7.2005, s. 22)

Ændret ved:

		Tidende		
		nr.	side	dato
►**M1**	Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 1137/2008 af 22. oktober 2008	L 311	1	21.11.2008
►**M2**	Rådets forordning (EU) nr. 517/2013 af 13. maj 2013	L 158	1	10.6.2013

▼B

EUROPA-PARLAMENTETS OG RÅDETS FORORDNING (EF) Nr. 1161/2005

af 6. juli 2005

om udarbejdelse af ikke-finansielle kvartalsregnskaber efter institutionelle sektorer

EUROPA-PARLAMENTET OG RÅDET FOR DEN EUROPÆISKE UNION HAR —

under henvisning til traktaten om oprettelse af Det Europæiske Fællesskab, særlig artikel 285, stk. 1,

under henvisning til forslag fra Kommissionen,

under henvisning til udtalelse fra Den Europæiske Centralbank ([1]),

efter proceduren i traktatens artikel 251 ([2]), og

ud fra følgende betragtninger:

(1) I den handlingsplan om statistikkrav i Den Økonomiske og Monetære Union (ØMU), som blev godkendt af Rådet (økonomi og finans) i september 2000, hedder det, at der er et presserende behov for et begrænset sæt kvartalsregnskaber efter sektorer, og at disse bør foreligge inden 90 dage efter udgangen af det pågældende kvartal.

(2) I den fælles rapport fra Rådet (økonomi og finans) og Kommissionen til Det Europæiske Råd om statistikker og indikatorer for euroområdet, som blev vedtaget af Rådet (økonomi og finans) den 18. februar 2003, understreges det, at højt prioriterede aktioner på flere områder, herunder kvartalsvise nationalregnskaber efter institutionelle sektorer, bør være gennemført fuldt ud i 2005.

(3) For at kunne foretage en analyse af konjunkturudsvingene i Den Europæiske Unions økonomi og føre pengepolitik i ØMU'en er der behov for makroøkonomiske statistikker over de enkelte institutionelle sektorers økonomiske adfærd og samspillet imellem dem, idet disse ikke kan udledes af data, der er opstillet for økonomien som helhed. Der er derfor behov for at udarbejde kvartalsregnskaber efter institutionelle sektorer både for Den Europæiske Union som helhed og for euroområdet.

(4) Udarbejdelsen af disse regnskaber er en del af den overordnede målsætning om at udarbejde et system af års- og kvartalsregnskaber for Den Europæiske Union og for euroområdet. Systemet omfatter de vigtigste makroøkonomiske aggregater samt finansielle- og ikke-finansielle regnskaber efter institutionelle sektorer. Formålet er at opnå konsistens mellem alle disse regnskaber og, hvad angår regnskaberne for udlandet, mellem betalingsbalancedata og nationalregnskabsdata.

([1]) EUT C 42 af 18.2.2004, s. 23.

([2]) Europa-Parlamentets udtalelse af 30.3.2004 (EUT C 103 E af 29.4.2004, s. 141), Rådets fælles holdning af 8.3.2005 (endnu ikke offentliggjort i EUT) og Europa-Parlamentets holdning af 26.5.2005 (endnu ikke offentliggjort i EUT).

▼B

(5) Udarbejdelse af europæiske regnskaber efter institutionelle sektorer i overensstemmelse med principperne i det europæiske national- og regionalregnskabssystem i Det Europæiske Fællesskab som fastlagt i Rådets forordning (EF) nr. 2223/96 ([1]) forudsætter, at medlemsstaterne indberetter kvartalsvise nationalregnskaber efter institutionelle sektorer. De europæiske regnskaber skal imidlertid afspejle økonomien i det europæiske område som helhed og kan være forskellige fra en simpel aggregering af medlemsstaternes regnskaber. Formålet er navnlig at medregne transaktioner foretaget af Den Europæiske Unions institutioner og organer i regnskaber inden for det pågældende område (Den Europæiske Union eller euroområdet alt efter tilfældet).

(6) Udarbejdelsen af specifikke EF-statistikker reguleres af bestemmelserne i Rådets forordning (EF) nr. 322/97 af 17. februar 1997 om EF-statistikker ([2]).

(7) Målet for denne forordning, nemlig udarbejdelse af ikke-finansielle kvartalsregnskaber efter institutionelle sektorer for Den Europæiske Union og for euroområdet, kan ikke i tilstrækkelig grad opfyldes af medlemsstaterne og kan derfor på grund af aktionens omfang og virkninger bedre gennemføres på fællesskabsplan; Fællesskabet kan derfor træffe foranstaltninger i overensstemmelse med subsidiaritetsprincippet, jf. traktatens artikel 5. I overensstemmelse med proportionalitetsprincippet, jf. nævnte artikel, går denne forordning ikke ud over, hvad der er nødvendigt for at nå dette mål. Navnlig bør det ikke kræves, at medlemsstater, der kun i ringe grad bidrager til de europæiske totaler, skal indberette fuldt detaljerede data.

(8) De nødvendige foranstaltninger til gennemførelse af denne forordning bør vedtages i overensstemmelse med Rådets afgørelse 1999/468/EF af 28. juni 1999 om fastsættelse af de nærmere vilkår for udøvelsen af de gennemførelsesbeføjelser, der tillægges Kommissionen ([3]).

(9) Udvalget for det Statistiske Program, nedsat ved Rådets afgørelse 89/382/EØF, Euratom ([4]) og Udvalget for Penge-, Kreditmarkeds- og Betalingsbalancestatistik, nedsat ved Rådets afgørelse 91/115/EØF ([5]), er blevet hørt —

UDSTEDT FØLGENDE FORORDNING:

Artikel 1

Formål

I denne forordning fastlægges en fælles ramme for medlemsstaternes bidrag til udarbejdelsen af europæiske ikke-finansielle kvartalsregnskaber efter institutionelle sektorer.

([1]) EFT L 310 af 30.11.1996, s. 1. Senest ændret ved Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 1267/2003 (EUT L 180 af 18.7.2003, s. 1).
([2]) EFT L 52 af 22.2.1997, s. 1. Ændret ved Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 1882/2003 (EUT L 284 af 31.10.2003, s. 1).
([3]) EFT L 184 af 17.7.1999, s. 23.
([4]) EFT L 181 af 28.6.1989, s. 47.
([5]) EFT L 59 af 6.3.1991, s. 19.

▼B

Artikel 2

Indberetning af ikke-finansielle kvartalsregnskaber efter institutionelle sektorer

1. Medlemsstaterne indberetter ikke-finansielle kvartalsregnskaber efter institutionelle sektorer til Kommissionen som nærmere angivet i bilaget, i første omgang dog ikke posterne P.1, P.2, D.42, D.43, D.44, D.45 og B.4G.

▼M1

2. En tidsplan for indberetning af henholdsvis post P.1, P.2, D.42, D.43, D.44, D.45 og B.4G og enhver beslutning om at kræve en opdeling af de i bilaget anførte transaktioner efter modsektor vedtages af Kommissionen. Disse foranstaltninger, der har til formål at ændre ikke-væsentlige bestemmelser i denne forordning, herunder ved at supplere den, vedtages efter forskriftsproceduren med kontrol i artikel 8, stk. 3. En sådan beslutning må ikke vedtages, før Kommissionen i henhold til artikel 9 har aflagt rapport til Europa-Parlamentet og Rådet om gennemførelsen af denne forordning.

▼B

3. De i stk. 1 omhandlede kvartalsdata indsendes til Kommissionen senest 90 kalenderdage efter udgangen af det kvartal, dataene vedrører. I en overgangsperiode på tre år fra denne forordnings ikrafttræden indsendes de i stk. 1 omhandlede kvartalsdata til Kommissionen senest 95 kalenderdage efter udgangen af det kvartal, dataene vedrører. Eventuelle korrigerede data for de foregående kvartaler indberettes samtidig.

▼M1

4. Kommissionen kan justere den i stk. 3 anførte indberetningsfrist med højst fem dage. Denne foranstaltning, der har til formål at ændre ikke-væsentlige bestemmelser i denne forordning, vedtages efter forskriftsproceduren med kontrol i artikel 8, stk. 3.

▼B

5. Første indberetning af kvartalsdata omfatter data for tredje kvartal 2005. Medlemsstaterne indsender disse data senest den 3. januar 2006. Første indberetning omfatter også tilbageregnede data for tidsrummene fra og med første kvartal 1999.

▼M2

For Republikken Kroatien omfatter første indberetning af kvartalsdata data for tredje kvartal 2014. Republikken Kroatien indberetter disse data senest den 29. december 2015. Første indberetning skal omfatte tilbageregnede data fra første kvartal 2012.

▼B

Artikel 3

Indberetningsforpligtelser

1. Alle medlemsstater indberetter de i bilaget nævnte data for sektoren udlandet (S.2) og sektoren offentlig forvaltning og service (S.13). Udgør en medlemsstats bruttonationalprodukt i løbende priser normalt mere end 1 % af den tilsvarende fællesskabstotal, indberetter denne medlemsstat de i bilaget nævnte data for alle institutionelle sektorer.

▼B

2. Kommissionen afgør, hvor stor en procentdel af Fællesskabets samlede bruttonationalprodukt i løbende priser en medlemsstats bruttonationalprodukt normalt udgør, jf. stk. 1, på grundlag af det aritmetiske gennemsnit af de årlige data for de seneste tre år, som medlemsstaterne har indberettet.

▼M1

3. Kommissionen kan justere den i stk. 1 nævnte andel (1 %) af fællesskabstotalen. Denne foranstaltning, der har til formål at ændre ikke-væsentlige bestemmelser i denne forordning, vedtages efter forskriftsproceduren med kontrol i artikel 8, stk. 3.

▼B

4. Kommissionen kan indrømme undtagelser fra denne forordning, hvis der er behov for større tilpasninger af nationale statistiske systemer. Sådanne undtagelser gælder højst tre år fra tidspunktet for denne forordnings ikrafttræden eller fra tidspunktet for gennemførelsesforanstaltninger, der er vedtaget i henhold til proceduren i artikel 8, stk. 2.

Artikel 4

Definitioner og standarder

For data, der indberettes i henhold til denne forordning, gælder de standarder, definitioner, klassifikationer og regnskabsregler, der er fastlagt i forordning (EF) nr. 2223/96 (i det følgende benævnt »ENS-forordningen«).

Artikel 5

Datakilder og krav om konsistens

1. Medlemsstaterne anvender ved udarbejdelsen af de data, der kræves i denne forordning, alle de kilder, de anser for relevante, idet de først og fremmest anvender direkte oplysninger, såsom administrative kilder eller virksomheds- og husholdningsundersøgelser.

Kan der ikke indhentes sådanne direkte oplysninger, navnlig til de i henhold til artikel 2, stk. 5, krævede tilbageregnede data, kan der indberettes estimater.

2. Data, der indberettes af medlemsstaterne i henhold til denne forordning, skal være konsistente med de ikke-finansielle kvartalsregnskaber for den offentlige forvaltning og service og med de kvartalsvise hovedaggregater for den samlede økonomi, der indberettes til Kommissionen i henhold til ENS-forordningens dataindberetningsprogram.

3. De kvartalsdata, der indberettes af medlemsstaterne i henhold til denne forordning, afstemmes med de tilsvarende årlige data, der indberettes i henhold til ENS-forordningens dataindberetningsprogram.

▼B

Artikel 6

Kvalitetsstandarder og -rapporter

▼M1

1. Medlemsstaterne træffer alle nødvendige foranstaltninger for at sikre, at kvaliteten af de indberettede data løbende forbedres, således at de opfylder de fælles kvalitetsstandarder, der fastlægges af Kommissionen. Foranstaltninger til fastsættelse af fælles kvalitetsstandarder, der har til formål at ændre ikke-væsentlige bestemmelser i denne forordning ved at supplere den, vedtages efter forskriftsproceduren med kontrol i artikel 8, stk. 3.

▼B

2. Medlemsstaterne forelægger inden et år efter første dataindberetning Kommissionen en ajourført beskrivelse af anvendte kilder og metoder og af den statistiske behandling, der er foretaget.

3. Medlemsstaterne giver Kommissionen meddelelse om større metodologiske eller andre ændringer, der har betydning for de indberettede data, senest tre måneder efter en sådan ændrings ikrafttræden.

▼M1

———————

Artikel 8

Udvalgsprocedure

1. Kommissionen bistås af Udvalget for Det Statistiske Program.

2. Når der henvises til dette stykke, anvendes artikel 5 og 7 i afgørelse 1999/468/EF, jf. dennes artikel 8.

Perioden i artikel 5, stk. 6, i afgørelse 1999/468/EF fastsættes til tre måneder.

3. Når der henvises til dette stykke, anvendes artikel 5a, stk. 1-4, og artikel 7 i afgørelse 1999/468/EF, jf. dennes artikel 8.

▼B

Artikel 9

Rapport om gennemførelsen

Senest fem år efter denne forordnings ikrafttræden forelægger Kommissionen Europa-Parlamentet og Rådet en rapport om dens gennemførelse.

Rapporten skal navnlig indeholde:

a) oplysninger om kvaliteten af de udarbejdede statistikker

b) en vurdering af, hvor stor gavn Fællesskabet, medlemsstaterne samt leverandørerne og brugerne af de statistiske oplysninger har af de udarbejdede statistikker set i forhold til, hvad det koster at udarbejde dem

c) en redegørelse for mulige forbedringer og ændringer, der anses for nødvendige på baggrund af de opnåede resultater.

▼B

Artikel 10

Ikrafttræden

Denne forordning træder i kraft på tyvendedagen efter offentliggørelsen i *Den Europæiske Unions Tidende*.

Denne forordning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver medlemsstat.

BILAG

Dataindberetning

		Anvendelse							Tilgang						
		S1	S1N	S11	S12	S13	S14_S15	S2	S1	S1N	S11	S12	S13	S14_S15	S2
		Den samlede økonomi	Den samlede økonomi-ikke specificeret	Ikke-finansielle selskaber	Finansielle selskaber	Offentlig forvaltning og service	Husholdninger og non-profitinstitutioner rettet mod husholdninger	Udlandet	Den samlede økonomi	Den samlede økonomi-ikke specificeret	Ikke-finansielle selskaber	Finansielle selskaber	Offentlig forvaltning og service	Husholdninger og non-profitinstitutioner rettet mod husholdninger	Udlandet
P.1	Produktion								X		X	X	X	X	
P.2	Forbrug i produktionen	X		X	X	X	X								
P.3	Udgifter til konsum	X				X	X								
P.31	Udgifter til individuelt konsum	X				X	X								
P.32	Udgifter til kollektivt konsum	X				X									
P.5	Bruttoinvesteringer	X		X	X	X	X								
P.51	Faste bruttoinvesteringer	X		X	X	X	X								
P.5N	Lagerændringer og anskaffelser minus afhændelser af værdigenstande	X		X	X	X	X								
P.6	Eksport af varer og tjenester							X							
P.7	Import af varer og tjenester														X
D.1	Aflønning af ansatte	X		X	X	X	X	X	X					X	X
D.2	Produktions- og importskatter	X	X	X	X	X	X		X				X		X
D.21	Produkskatter	X	X						X				X		X
D.29	Andre produktionsskatter	X		X	X	X	X		X				X		X
D.3	Subsidier	X				X		X	X	X	X	X	X	X	
D.31	Produktsubsidier	X				X		X	X	X					
D.39	Andre produktionssubsidier	X				X		X	X		X	X	X	X	
D.21-D.31	Produktskatter minus produktsubsidier								X	X					

2005R1161 — DA — 01.07.2013 — 002.001 — 8

		Anvendelse							Tilgang						
		S1	S1N	S11	S12	S13	S14_S15	S2	S1	S1N	S11	S12	S13	S14_S15	S2
		Den samlede økonomi	Den samlede økonomi-ikke specificeret	Ikke-finansielle selskaber	Finansielle selskaber	Offentlig forvaltning og service	Husholdninger og non-profitinstitutioner rettet mod husholdninger	Udlandet	Den samlede økonomi	Den samlede økonomi-ikke specificeret	Ikke-finansielle selskaber	Finansielle selskaber	Offentlig forvaltning og service	Husholdninger og non-profitinstitutioner rettet mod husholdninger	Udlandet
D.4	Formueindkomst	X		X	X	X	X	X	X		X	X	X	X	X
D.41	Renter	X		X	X	X	X	X	X		X	X	X	X	X
D.4N	Formueindkomst undtagen renter	X		X	X	X	X	X	X		X	X	X	X	X
D.42	Udloddet selskabsudbytte	X		X	X		X	X	X		X	X	X	X	X
D.43	Reinvesteret indtjening på direkte udenlandske investeringer	X		X	X			X	X		X	X	X	X	X
D.44	Formueindkomst henført til forsikringstagere	X		X	X			X	X		X	X	X	X	X
D.45	Jordrente mv.	X		X	X	X	X		X		X	X	X	X	
D.5	Løbende indkomst- og formueskatter mv.	X		X	X	X	X	X	X				X		X
D.6	Sociale bidrag og ydelser	X		X	X	X	X	X	X		X	X	X	X	X
D.61	Bidrag til sociale ordninger	X					X	X	X		X	X	X	X	X
D.62	Sociale ydelser undtagen sociale overførsler i naturalier	X		X	X	X	X	X	X					X	X
D.63	Sociale overførsler i naturalier	X				X	X		X					X	
D.7	Andre løbende overførsler	X		X	X	X	X	X	X		X	X	X	X	X
D.71	Skadesforsikringspræmier, netto	X		X	X	X	X	X	X			X	X		X
D.72	Skadesforsikringserstatninger	X			X			X	X		X	X	X	X	X
D.7N	Andre løbende overførsler i.a.n.	X		X	X	X	X	X	X		X	X	X	X	X
D.8	Korrektion for ændringer i husholdningernes nettoformue i pensionskassereserver	X		X	X	X	X	X	X					X	X
D.9	Kapitaloverførsler	X		X	X	X	X	X	X		X	X	X	X	X
D.91	Kapitalskatter	X		X	X		X	X	X				X		
D.9N	Investeringstilskud og andre kapitaloverførsler	X		X	X	X	X	X	X		X	X	X	X	X
K.1	Forbrug af fast realkapital	X		X	X	X	X		X		X	X	X	X	
K.2	Anskaffelser minus afhændelser af ikke-finansielle ikke-producerede aktiver	X		X	X	X	X	X							

		Saldoposter						
		S1	S1N	S11	S12	S13	S14_S15	S2
		Den samlede økonomi	Den samlede økonomi-ikke specificeret	Ikke-finansielle selskaber	Finansielle selskaber	Offentlig forvaltning og service	Husholdninger og non-profitinstitutioner rettet mod husholdninger	Udlandet
B.1G	Bruttoværditilvækst	X	X	X	X	X	X	
B.1N	Nettoværditilvækst	X	X	X	X	X	X	
B.2G	Overskud af produktionen (brutto)	X		X	X	X	X	
B.3G	Bandet indkomst (brutto)	X					X	
B.4G	Virksomhedsindkomst (brutto)	X		X	X		X	
B.5G	Primær indkomst (brutto)	X		X	X	X	X	
B.6G	Disponibel indkomst (brutto)	X		X	X	X	X	
B.7G	Korrigeret disponibel indkomst (brutto)	X				X	X	
B.8G	Opsparing (brutto)	X		X	X	X	X	
B.9	Fordringserhvervelse, netto	X		X	X	X	X	X
B.11	Udlandskontoens vare- og tjenestebalance							X
B.12	Saldo på udlandskontoens løbende poster							X